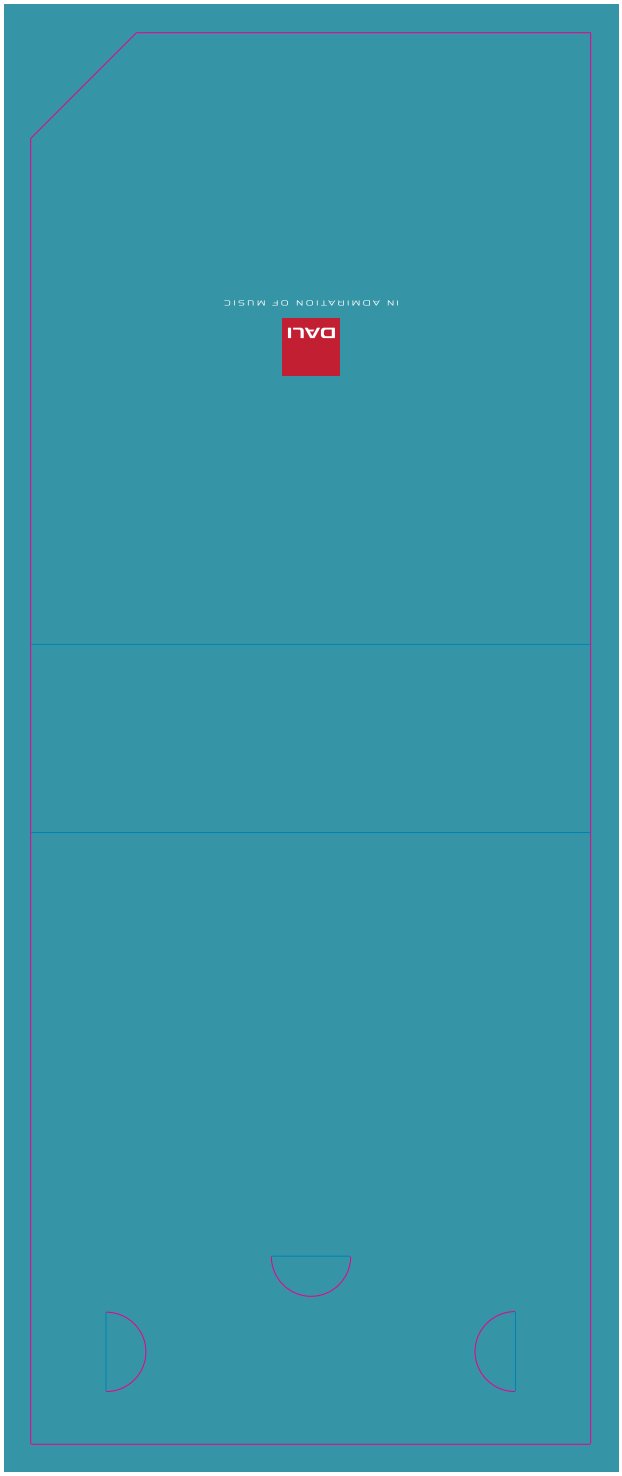
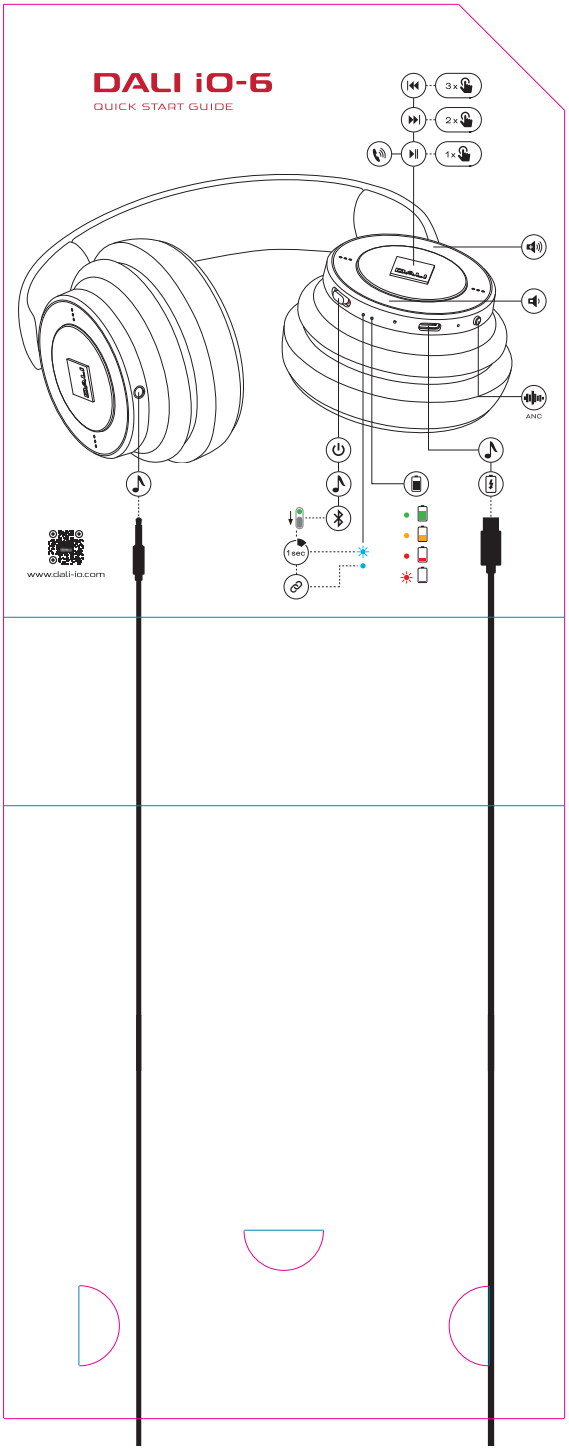
DALI IO-6
INLAY – QUICK START GUIDE





CN

DALI IO
重要安全说明

· 阅读这些说明。
· 遵守这些说明。
· 保留这些说明。
· 遵守安全警告。
· 长时间高音量使用耳机可能导致听力受损。使用耳机时要经常休息，请勿把音量调高到舒适水平以上。
· 留意和监督儿童与年轻人使用耳机的情况。
· 将音量调低后再连接和戴上耳机。然后将音量缓慢调高到合理、舒适的水平。
· 驾车、骑自行车或摩托车、或驾船时切勿使用耳机。否则会不安全，并且在某些地区可能违法。
· 跑步、走路或进行任何分散注意力的活动时，使用耳机可能会增加发生事故的风险。在这些情况下使用耳机时，应调低音量，以便能够听到喇叭、警报器、叫喊声等噪声。
· 耳机的降噪功能可能导致您无法听到环境噪声并对其做出反应，在对您和他人的安全有重要影响时，请勿使用这些功能。
· 切勿将耳机用作护耳器。
· 切勿将耳机暴露在明火或其他火源处。
· 切勿弄湿耳机。
· 请勿在游泳池、蒸汽浴室等高湿度环境中使用耳机。
· 耳机中包含的小部件可能造成窒息危险。切勿让幼童在无人看管的情况下使用耳机。
· 耳机不需要特别清洁，用干燥的软布擦拭即可。
· 请勿对耳机做任何改装。如果您认为耳机出现了故障或需要修理，请通过 www.dali-speakers.com 联系达尼支持团队。
· 请勿尝试拆下耳机中的可充电电池。
· 耳机包含磁性元器件，可能会对心脏起搏器或其他植入人体的医疗设备造成干扰。如果您对在任何医疗设备附近使用这些耳机有任何顾虑，请咨询医疗专业人士寻求建议。

· 这些耳机符合所有适用的欧洲指令和法规。
· 耳机包含电气或电子材料。如果处理不当，这些材料可能会对环境和人体健康产生潜在不良影响。此标签表明这些耳机不能作为未分类垃圾进行处理，必须单独收集。作为消费者，您有责任确保该产品得到妥善处理。

保修

万一您的耳机在保修期内失灵或出现故障，达尼或其全球分销商将免费提供维修服务和/或更换零件（可能有例外情况）。该保修条款适用于达尼分销商服务的任何区域，是对任何国家或地区法律、零售商或分销商义务的补充，不影响法定消费者权益。达尼的完整保修条款请见：
www.dali-speakers.com/io/warranty

JP

DALI IO
重要な安全に関する注意事項

• 以下の説明をお読みください。
• これらの説明に従ってください。
• これらの説明を保管しておいてください。
• 安全上の警告を尊重してください。
• ヘッドフォンを高音量で長時間にわたり使用すると、聴覚障害を引き起こす可能性があります。ヘッドフォンを使用する際は定期的に休憩を取り、快適なレベルに音量を上げないでください。
• 子どもや青少年によるヘッドフォンの使用に注意を払い、監視してください。
• 接続して装着する前に音量を低くしておいてください。音量は適度で快適なレベルまで徐々に上げてください。
• 決してヘッドフォンを使用しながら自動車を運転したりオートバイに乗ったり、ボートを操縦しないでください。そうすることは危険であり、一部の地域では違法となみなされる可能性があります。
• ランニング中、歩行中、または注意をそらすような活動をしている間にヘッドフォンを使用すると、事故の危険性が高まる可能性があります。そのような状況でのヘッドフォンの使用は、クラクションやサイレン、叫び声などの音が聞こえるように低音量で行ってください。
• 環境雑音が聞こえ、それに反応できることが使用者または他者の安全にとって重要な場合は、ヘッドフォンのノイズキャンセリング機能を使用しないでください。
• ヘッドフォンは決して聴覚保護具として使用しないでください。
• ヘッドフォンは決して裸火やその他の点火源にさらさないでください。
• ヘッドフォンを決して濡らさないでください。
• スイミングプールやスチームルームなどの高湿環境ではヘッドフォンを使用しないでください。
• これらのヘッドフォンには、窒息の危険となる小型部品が組み込まれています。監視なしに幼い子どもが決してヘッドフォンにアクセスできないようにしてください。
• ヘッドフォンは、乾いた柔らかい布で拭くこと以外の特別な掃除は不要です。
• ヘッドフォンは改造しないでください。故障を疑われる場合や修理を要する場合は、DALIサポートにご連絡ください：www.dali-speakers.com
• ヘッドフォン内蔵の充電式バッテリーの取り外しを試みないでください。
• ヘッドフォンは、ペースメーカーやその他の埋込型医療機器と干渉する恐れのある磁気部品が含まれています。医療機器の付近でのこれらのヘッドフォンの使用について懸念がある場合は、医療従事者にご相談ください。
• これらのヘッドフォンは適用されるすべての欧州指令および規制に準拠しています。
• ヘッドフォンには電気部品や電子部品が内蔵されています。これらの部品は、適切に廃棄されないと環境や人の健康に悪影響を及ぼす可能性があります。このラベルが表示されている場合、そのヘッドフォンは非分別ごみとして廃棄すべきでなく、別に回収されるべきであることを意味します。消費者として、本製品を適切に廃棄する責任はあなたにあります。

保証

保証期間中にお使いのヘッドフォンが機能しなくなったり故障した場合は、DALIまたはその海外代理店が修理や交換部品を無料で提供いたします（除外事項が適用される場合があります）。本保証はDALIの代理店が担当するすべての地域に適用され、全国または地域の法律、小売店や代理店の義務を補完するものであり、法律によって定められる消費者の権利に影響するものではありません。DALIの保証の全条項については、以下を参照してください。
www.dali-speakers.com/io/warranty

KO

DALI IO
중요한 안전 지침

• 이 지침을 읽어보십시오.
• 이 지침을 따르십시오.
• 이 지침을 보관해 두십시오.
• 안전 경고에 유의하십시오.
• 높은 볼륨으로 헤드폰을 오래 사용하면 청력이 손상될 수 있습니다. 헤드폰을 사용할 때는 규칙적으로 휴식을 취하고 편안한 수준 이상으로 볼륨을 높이지 마십시오.
• 어린이 및 청소년의 헤드폰 사용에 대해 주의하고 감독하십시오.
• 헤드폰을 연결하거나 착용하기 전에 볼륨을 낮게 설정하십시오. 합리적이고 편안한 수준으로 천천히 볼륨을 높이십시오.
• 헤드폰을 사용하면서 차량을 운전하거나 자전거 또는 오토바이를 타거나 보트를 조종하지 마십시오. 그러한 행동은 안전하지 않으며 일부 지역에서는 불법일 수 있습니다.
• 달리기, 걷기 또는 주의를 딴 데로 돌리는 활동 중에 헤드폰을 사용하면 사고 위험이 높아질 수 있습니다. 이러한 상황에서 헤드폰을 사용할 때는 경적, 사이렌, 고함 같은 소리를 들을 수 있을 정도로 볼륨이 낮아야 합니다.
• 자신과 타인의 안전을 위해 주변 소음을 듣고 반응하는 것이 중요하다면 헤드폰의 소음 제거 기능을 사용하지 마십시오.
• 헤드폰을 귀마개로 사용하지 마십시오.
• 헤드폰을 노출된 화염 또는 기타 발화원에 노출시키지 마십시오.
• 헤드폰이 젖지 않도록 하십시오.
• 수영장이나 증기탕 같이 습도가 높은 곳에서 헤드폰을 사용하지 마십시오.
• 질식 위험을 일으킬 수 있는 소형 부품이이 헤드폰에 들어 있습니다. 어린 아이가 무단히 헤드폰을 사용하지 못하게 하십시오.
• 헤드폰은 부드러운 마른 천으로 닦는 것 외에는 특별한 청소가 필요하지 않습니다.
• 이 헤드폰을 개조하지 마십시오. 결함이 있다고 생각하거나 수리가 필요한 경우에는 www.dali-speakers.com을 통해 DALI에 문의하십시오.
• 이 헤드폰에서 충전지를 분리하지 마십시오.
• 이 헤드폰에는 심장 박동기 또는 기타 이식된 의료 기기를 방해할 수 있는 자성 부품이 들어 있습니다. 의료 기기 근처에서 이 헤드폰을 사용하는 것에 대해 우려가 있다면 의료 전문가에게 문의하십시오.
• 이 헤드폰은 관련된 모든 유럽 지침 및 규정을 준수합니다.
• 이 헤드폰에는 전기 또는 전자 재료가 들어 있습니다. 이러한 재료는 올바로 폐기하지 않으면 환경 및 인체 건강에 악영향을 미칠 수 있습니다. 이 라벨은 이 헤드폰을 분리 수거해야 함을 의미합니다. 소비자는 이 제품을 올바로 폐기할 책임이 있습니다.

보증

드물지만 보증 기간 중에 헤드폰의 고장 또는 결함이 발생하면 DALI 또는 국제 유통점에서 수리 및 / 또는 교체 부품을 무료로 제공할 것입니다(예외가 적용될 수 있음). 본 보증은 DALI 대리점이 서비스하는 모든 지역에 적용되며 모든 국내 또는 지역의 법률, 소매 업체 또는 유통 업체의 의무를 보완하며 법정 소비자 권리에 영향을 미치지 않습니다. DALI 보증의 전체 약관은 다음에서 확인할 수 있습니다.
www.dali-speakers.com/io/warranty

RU

DALI IO
Важная инструкция по безопасности

• Необходимо ознакомиться с данной инструкцией.
• Необходимо следовать данной инструкции.
• Необходимо сохранить данную инструкцию.
• Необходимо обратить внимание на предупреждение о безопасности.
• Продолжительное использование наушников на высокой громкости может привести к повреждению слуха. Необходимо делать регулярные перерывы при использовании наушников и не повышать громкость выше комфортного уровня.
• Обращайте внимание на наушники и следите за их использованием детьми.
• Установите низкий уровень громкости перед подключением и использованием наушников. Медленно увеличивайте громкость до разумного и комфортного уровня.
• Никогда не управляйте транспортным средством, не ездите на велосипеде или мотоцикле, и не управляйте лодкой, используя наушники. Это небезопасно и может быть незаконно на некоторых территориях.
• Использование наушников во время бега, ходьбы или выполнения каких-либо действий, отвлекающих внимание, может повысить риск несчастного случая. Использование наушников в таких условиях должно быть на низком уровне громкости, который позволяет расслышать шумы (гудки, сирены, крики).
• Не используйте функции шумоподавления в наушниках в тех случаях, когда для вас или других людей важно иметь возможность слышать окружающие шумы и реагировать на них.
• Никогда не используйте наушники в качестве средства защиты слуха.
• Никогда не подвергайте наушники воздействию открытого огня или других источников возгорания.
• Никогда не позволяйте наушникам намокать.
• Не используйте наушники в помещениях с высокой влажностью (в бассейнах, саунах и банях).
• В наушники встроены небольшие детали, которые могут представлять опасность удушья. Никогда не позволяйте маленьким детям без присмотра пользоваться наушниками.
• Наушники не требуют какой-либо специальной чистки, кроме протирания сухой мягкой тканью.
• Не вносите никаких изменений в наушники. Если вы полагаете, что наушники неисправны или требуют ремонта, обратитесь в службу поддержки DALI по адресу www.dali-speakers.com.
• Не пытайтесь извлечь аккумулятор из наушников.
• Наушники содержат магнитные компоненты, которые могут создавать помехи для кардиостимуляторов или других имплантированных медицинских устройств. Если у вас есть какие-либо опасения относительно использования этих наушников вблизи любых медицинских устройств, обратитесь за консультацией к врачу.
• Данные наушники соответствуют всем действующим европейским директивам и нормам.
• Наушники содержат электрические и электронные материалы. Данные материалы могут оказать потенциальное неблагоприятное воздействие на окружающую среду и здоровье человека, если их не утилизировать должным образом. Наличие данного ярлыка означает, что наушники не должны быть утилизированы как несортированные отходы. Как потребитель, вы несете ответственность за правильную утилизацию данного продукта.

Гарантия

В случае если наушники выйдут из строя или возникнут неисправности в течение гарантийного периода, компания DALI или ее международные дистрибьюторы предоставят ремонт и/или замену деталей бесплатно (за исключением определенных случаев). Данная гарантия применима на любой территории, обслуживаемой дистрибьютором DALI, и дополняет любое законодательство в рамках страны или региона, обязательства розничного продавца или дистрибьютора, и не влияет на установленные законом права потребителей. Для ознакомления с полными условиями гарантии DALI перейдите на следующую страницу:
www.dali-speakers.com/io/warranty

PL

DALI IO
Ważna instrukcja bezpieczeństwa

• Należy PRZECZYTAĆ niniejszą instrukcję.
• Należy PRZESTRZEGAĆ niniejszej instrukcji.
• Należy ZACHOWAĆ niniejszą instrukcję.
• Należy ZWRACAĆ UWAGĘ na ostrzeżenia bezpieczeństwa.
• Długotrwałe używanie słuchawek przy wysokim poziomie głośności może spowodować uszkodzenie słuchu. Rób regularne przerwy podczas używania słuchawek i nie zwiększaj głośności powyżej komfortowego poziomu.
• Monitoruj i zwracaj uwagę na użycie słuchawek przez dzieci i młodzież.
• Przed podłączeniem i założeniem słuchawek ustaw niski poziom głośności. Zwiększaj głośność stopniowo do rozsądnego i komfortowego poziomu.
• Nigdy nie prowadź pojazdu, nie wsiadaj na rower lub motor ani nie pilotuj łodzi, używając słuchawek. Mogłoby to być niebezpieczne, a na niektórych obszarach także niezgodne z prawem.
• Korzystanie ze słuchawek podczas biegania, chodzenia i wykonywania działań, które wymagają skupienia uwagi, może zwiększyć ryzyko wypadku. Słuchawki w takich okolicznościach powinny mieć niski poziom głośności, który pozwala na usłyszenie m.in. syreny, klaksonu lub krzyku.
• Nie wolno używać funkcji tłumienia zakłóceń w słuchawkach w sytuacjach, gdy dla bezpieczeństwa użytkownika i osób postronnych wymagana jest interakcja z dźwiękami z otoczenia.
• Nigdy nie używaj słuchawek jako ochronników słuchu.
• Nigdy nie narażaj słuchawek na działanie nieosłoniętych płomieni lub innych źródeł ognia.
• Nigdy nie dopuszczaj do zamoczenia słuchawek.
• Nie używaj słuchawek w warunkach dużej wilgotności powietrza, takich jak baseny czy łaźnie parowe.
• Niewielkie elementy zintegrowane ze słuchawkami, w przypadku połknięcia, mogą stanowić niebezpieczeństwo uduszenia. Nigdy nie pozwalaj małym dzieciom na dostęp do słuchawek bez opieki.
• Słuchawki nie wymagają specjalnego czyszczenia; wystarczy je przetrzeć suchą, miękką szmatką.
• Nie wprowadzaj zadnych modyfikacji w słuchawkach. W przypadku wykrycia usterki w słuchawkach lub w celu ich naprawy skontaktuj się z działem pomocy technicznej firmy DALI pod adresem: www.dali-speakers.com
• Nie próbuj usuwać akumulatora ze słuchawek.
• Słuchawki mogą zawierają elementy magnetyczne, które mogłyby zakłócać pracę rozruszników i innych wszczepionych urządzeń medycznych. W przypadku wątpliwości dotyczących używania słuchawek w pobliżu urządzeń medycznych skonsultuj się z lekarzem.
• Słuchawki spełniają wszystkie obowiązujące dyrektywy i regulacje Unii Europejskiej.
• Słuchawki zawierają materiały elektryczne lub elektroniczne. W przypadku niewłaściwej utylizacji materiały te mogą mieć niekorzystny wpływ na środowisko naturalne i zdrowie człowieka. Etykieta ta oznacza, że słuchawek nie należy wyrzucać z niesortowanymi odpadami, ale utylizować je oddzielnie. Jako użytkownik, masz obowiązek zadbać o prawidłową utylizację słuchawek.

Gwarancja

W mało prawdopodobnym przypadku awarii lub powstania usterki słuchawek w okresie gwarancyjnym, firma DALI lub jej międzynarodowi dystrybutorzy zapewnią bezpłatnie naprawę i/lub części zamienne (może obowiązywać wyłączenie). Niniejsza gwarancja ma zastosowanie na każdym obszarze obsługiwanym przez dystrybutora firmy DALI i uzupełnia wszelkie krajowe lub regionalne przepisy prawne, obowiązki sprzedawcy lub dystrybutora i nie wpływa na ustawowe prawa konsumenta. Pełną treść gwarancji firmy DALI zawarto na stronie internetowej:
www.dali-speakers.com/io/warranty

GR

DALI IO
Σημαντικές οδηγίες ασφαλείας

• ΔΙΑΒΑΣΤΕ αυτές τις οδηγίες.
• ΑΚΟΛΟΥΘΗΣΤΕ αυτές τις οδηγίες.
• Κρατήστε αυτές τις οδηγίες.
• ΤΗΡΕΙΤΕ τις προειδοποιήσεις ασφαλείας
• Η παρατεταμένη χρήση ακουστικών με υψηλά επίπεδα έντασης μπορεί να προκαλέσει βλάβη στην ακοή. Κάντε τακτικά διαλείμματα όταν χρησιμοποιείτε ακουστικά και μην αυξάνετε την ένταση πέρα από τα επίπεδα που ακούτε άνετα.
• Προσέξτε και παρακολουθείτε τη χρήση ακουστικών από παιδιά και νεαρούς ενήλικες.
• Ρυθμίστε την ένταση ήχου σε χαμηλό επίπεδο πριν συνδέσετε και φορέσετε τα ακουστικά. Αυξήστε την ένταση του ήχου αργά σε λογικό και άνετο επίπεδο.
• Ποτέ μην οδηγείτε όχημα, ποδήλατο ή μοτοσικλέτα ή χειρίζεστε βάρκα ενώ χρησιμοποιείτε ακουστικά. Κάτι τέτοιο δεν είναι ασφαλές και ενδέχεται να είναι παράνομο σε κάποιες περιοχές.
• Η χρήση ακουστικών κατά το τρέξιμο, το περπάτημα ή την εκτέλεση οποιασδήποτε δραστηριότητας που εκτρέπει την προσοχή σας μπορεί να σας εκθέσει σε αυξημένο κίνδυνο ατυχήματος. Η χρήση ακουστικών σε τέτοιες περιστάσεις πρέπει να γίνεται σε χαμηλή ένταση που σας επιτρέπει να ακούτε θορύβους όπως κόρνες, σειρήνες και φωνές.
• Μην χρησιμοποιείτε τις λειτουργίες ακύρωσης θορύβου ακουστικών σε περιπτώσεις όπου είναι σημαντικό για την ασφάλεια τη δική σας και των άλλων να μπορείτε να ακούτε και να ανταποκρίνεστε σε θορύβους του περιβάλλοντος.
• Ποτέ μην χρησιμοποιείτε ακουστικά ως προστατευτικά αυτιών.
• Μην εκθέτετε ποτέ ακουστικά σε γυμνές φλόγες ή άλλες πηγές ανάφλεξης.
• Ποτέ μην αφήνετε τα ακουστικά να βρέχονται.
• Μην χρησιμοποιείτε ακουστικά σε περιβάλλοντα υψηλής υγρασίας όπως πισίνες ή ατμόλουτρα.
• Σε αυτά τα ακουστικά ενσωματώνονται μικρά εξαρτήματα τα οποία ενδέχεται να αποτελέσουν κίνδυνο πνιγμού. Μην επιτρέπετε σε μικρά παιδιά χωρίς επίβλεψη την πρόσβαση σε ακουστικά.
• Τα ακουστικά δεν χρειάζονται ιδιαίτερο καθαρισμό εκτός από το σκούπισμα με ένα στεγνό μαλακό πανί.
• Μην κάνετε τροποποιήσεις σε αυτά τα ακουστικά. Εάν πιστεύετε ότι είναι ελαττωματικά ή χρειάζονται επισκευή, επικοινωνήστε με την υποστήριξη DALI μέσω: www.dali-speakers.com
• Μην επιχειρήσετε να αφαιρέσετε την επαναφορτιζόμενη μπαταρία από αυτά τα ακουστικά.
• Αυτά τα ακουστικά περιέχουν μαγνητικά στοιχεία τα οποία ενδέχεται να προκαλέσουν παρεμβολές σε βηματοδότες ή άλλες εμφυτευμένες ιατρικές συσκευές. Μιλήστε με ιατρό για συμβουλές εάν έχετε οποιεσδήποτε ανησυχίες σχετικά με τη χρήση αυτών των ακουστικών κοντά σε οποιαδήποτε ιατρική συσκευή.
• Αυτά τα ακουστικά συμμορφώνονται με όλες τις ισχύουσες ευρωπαϊκές οδηγίες και κανονισμούς.
• Αυτά τα ακουστικά περιέχουν ηλεκτρικά ή ηλεκτρονικά υλικά. Αυτά τα υλικά ενδέχεται να έχουν αρνητικές επιπτώσεις στο περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία, αν δεν απορριφθούν σωστά. Η παρουσία αυτής της ετικέτας σημαίνει ότι αυτά τα ακουστικά δεν πρέπει να απορρίπτονται ως απορρίμματα χωρίς διαλογή και πρέπει να συλλέγονται ξεχωριστά. Ως καταναλωτής, είστε υπεύθυνοι για την εξασφάλιση της σωστής διάθεσης αυτού του προϊόντος.

Εγγύηση

Στην απίθανη περίπτωση που τα ακουστικά σας χαλάσουν ή παρουσιάσουν κάποια βλάβη κατά τη διάρκεια της περιόδου εγγύησης, η DALI ή οι διεθνείς διανομείς της θα παράσχουν δωρεάν επισκευή ή/και ανταλλακτικά (μπορεί να ισχύει εξαίρεση). Αυτή η εγγύηση ισχύει σε οποιαδήποτε επικράτεια εξυπηρετείται από διανομέα DALI και συμπληρώνει κάθε εθνική ή περιφερειακή νομοθεσία, υποχρεώσεις λιανοπωλητή ή διανομέα και δεν επηρεάζει τα νόμιμα δικαιώματα των καταναλωτών. Μπορείτε να βρείτε τους πλήρεις όρους της εγγύησης DALI, εδώ:
www.dali-speakers.com/io/warranty

DA

DALI IO
Vigtige sikkerhedsinstruktioner

• LÆS disse instruktioner.
• FØLG disse instruktioner.
• BEHOLD disse instruktioner.
• OVERHOLD sikkerhedsadvarslerne.
• Længerevarende brug af hovedtelefoner ved høj lydstyrke kan forårsage høreskader. Hold regelmæssige pauser, når du bruger hovedtelefoner, og undgå højere lydstyrke, end hvad der er behageligt.
• Vær opmærksom på og hold øje med børns og unges brug af hovedtelefoner.
• Indstil lydstyrken til et lavt niveau, før du tilslutter hovedtelefoner og tager dem på. Øg langsomt lydstyrken til et rimeligt og behageligt niveau.
• Du må aldrig køre et køretøj, køre på cykel eller motorcykel eller sejle en båd, mens du bruger hovedtelefoner. Det er ikke sikkert at gøre det, og det kan være uloviligt i visse lande.
• Brug af hovedtelefoner, mens du løber, går eller udfører en anden aktivitet, der adspreder din opmærksomhed, kan medføre øget ulykkesrisiko for dig. Brug af hovedtelefoner under sådan omstændigheder bør være ved lav lydstyrke, der gør det muligt for dig at høre lyde såsom horn, sirener og råb.
• Lad være med at bruge støjreducerende funktioner til hovedtelefoner, når det er vigtigt for din og andres sikkerhed at kunne høre og reagere på omgivende lyde.
• Brug aldrig hovedtelefoner som høreværn.
• Udsæt aldrig hovedtelefoner for åben ild eller andre antændelseskilder.
• Lad aldrig hovedtelefoner blive våde.
• Brug ikke hovedtelefoner i omgivelser med høj fugtighed såsom svømmebassiner og damprum.
• Disse hovedtelefoner indeholder små komponenter, som kan udgøre en kvælningsrisiko. Lad aldrig små børn have adgang til hovedtelefoner uden opsyn.
• Det skulle ikke være nødvendigt at rengøre hovedtelefoner på anden måde end aftørring med en tør, blød klud.
• Lad være med at foretage ændringer af disse hovedtelefoner. Hvis du mener, at de er fejlbehæftede eller har brug for reparation, så kontakt DALIs kundeservice via www.dali-speakers.com.
• Forsøg ikke at fjerne det genopladelige batteri fra disse hovedtelefoner.
• Disse hovedtelefoner indeholder magnetiske komponenter, som kan gribe ind i pacemakere eller andet indopereret medicinsk udstyr. Konsulter medicinsk personale for at få rådgivning, hvis du har nogen betænkelighed om brugen af disse hovedtelefoner i nærheden af medicinsk udstyr.
• Disse hovedtelefoner overholder alle gældende europæiske direktiver og forordninger.
• Disse hovedtelefoner indeholder elektriske eller elektroniske materialer. Disse materialer kan, hvis de ikke bortskaffes korrekt, have mulige ugunstige påvirkninger af miljøet og mennesker helbred. Tilstedeværelse af denne etiket betyder, at disse hovedtelefoner ikke bør smides ud som usorteret affald og skal indsamles separat. Som forbruger har du ansvar for at sikre, at dette produkt bortskaffes rigtigt.

Garanti

I det usandsynlige tilfælde, at dine hovedtelefoner svigter eller udvikler en fejl under garantiperioden, vil DALI eller firmaets internationale distributører reparere og/eller udskifte komponenter gratis (begrænsninger kan være gældende). Garantien gælder i ethvert geografisk område, som en DALI-distributør dækker, og supplerer national eller regional lovgivning og forhandlerens eller distributørens forpligtelser og påvirker ikke lovpligtige forbrugerrettigheder. DALIs fuldstændige garantivilkår kan ses her:
www.dali-speakers.com/io/warranty

DALI iO-6

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

FCC
Federal Communication Commission Interference Statement
This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
☐ Reorient or relocate the receiving antenna.
☐ Increase the separation between the equipment and receiver.
☐ Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
☐ Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

FCC Caution: Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate this equipment.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This device and its antenna(s) must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

IC statement
This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:
1.This device may not cause interference.
2.This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :
1. L'appareil ne doit pas produire de brouillage;
2. L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)

Radiation Exposure Statement:
The product comply with the Canada portable RF exposure limit set forth for an uncontrolled environment and are safe for intended operation as described in this manual. The further RF exposure reduction can be achieved if the product can be kept as far as possible from the user body or set the device to lower output power if such function is available.

Déclaration d'exposition aux radiations:
Le produit est conforme aux limites d'exposition pour les appareils portables RF pour les Etats-Unis et le Canada établies pour un environnement non contrôlé. Le produit est sûr pour un fonctionnement tel que décrit dans ce manuel. La réduction aux expositions RF peut être augmentée si l'appareil peut être conservé aussi loin que possible du corps de l'utilisateur ou que le dispositif est réglé sur la puissance de sortie la plus faible si une telle fonction est disponible.

Hereby, DALI A/S declares that the radio equipment type DALI IO-4 / DALI IO-6 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:
www.dali-speakers.com/compliance
Information required for compliance with article 10.8(a) and 10.8(b) of the Radio Equipment Directive 2014/53/EU regarding intentionally emitted radio waves:
Frequency operating range: 2402-2480MHz
Max. transmit power: 3.99dBm

部件名称 Part Name	有毒有害物质或元素					
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (CrVI)	多溴联苯 (PBBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
电缆组件（带插头）Cable assembly (Plug)	x	o	o	o	o	o
电子部品类 Electronic components	x	o	o	o	o	o
金属部品 Metal parts	x	o	o	o	o	o
电池 Battery	x	o	o	o	o	o
转换插头 Adaptor	x	o	o	o	o	o

本表格依据 SJ/T 11364 的规定编制。
o 表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 GB/T 26572 规定的限量要求以下。
x 表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 GB/T 26572 规定的限量要求。

EN

DALI IO

Important Safety Instructions

- READ these instructions.
- FOLLOW these instructions.
- KEEP these instructions.
- RESPECT safety warnings.
- Extended use of headphones at high volume levels may cause hearing damage. Take regular breaks when using headphones and do not raise the volume beyond comfortable levels.
- Pay attention to, and monitor, headphones use by children and young adults.
- Set volume to a low level before connecting and wearing headphones. Increase the volume slowly to a reasonable and comfortable level.
- Never drive a vehicle, ride a bicycle or motorbike, or pilot a boat while using headphones. Doing so is unsafe and may be illegal in some territories.
- Using headphones while running, walking or carrying out any activity that diverts your attention may put you at increased risk of accident. Headphone use in such circumstances should be at a low volume level that allows you to hear noises such as horns, sirens and shouts.
- Do not use headphone noise-cancelling functions on occasions when it is important for your and others' safety to be able to hear and respond to ambient noises.
- Never use headphones as ear defenders.
- Never expose headphones to naked flames or other sources of ignition.
- Never allow headphones to get wet.
- Do not use headphones in high-humidity environments such as swimming pools or steam rooms.
- Small components are incorporated within these headphones that may constitute a choking hazard. Never allow young children unsupervised access to headphones.
- Headphones should not require any specific cleaning other than wiping with a dry soft cloth.
- Do not make any modifications to these headphones. If you believe they are faulty or they require repair contact DALI support via: www.dali-speakers.com
- Do not attempt to remove the rechargeable battery from these headphones.
- These headphones contain magnetic components which may interfere with pacemakers or other implanted medical devices. Consult a medical professional for advice if you have any concerns concerning use of these headphones in proximity to any medical devices.
- These headphones conform with all applicable European directives and regulations.
- These headphones contain electrical or electronic materials. These materials may, if not disposed of properly, have potential adverse effects on the environment and human health. Presence of this label means these headphones should not be disposed of as unsorted waste, and must be collected separately. As a consumer, you are responsible for ensuring that this product is disposed of properly.

Warranty

In the unlikely event that your headphones fail or develop a fault during the warranty period, DALI or its international distributors will provide repair and/or replacement parts free of charge (exclusion may apply). This warranty is applicable in any territory served by a DALI distributor and complements any national or regional legislation, retailer or distributor obligations, and does not affect statutory consumer rights. The full terms of the DALI warranty can be found here:
www.dali-speakers.com/io/warranty

DE

DALI IO

Wichtige Sicherheitshinweise

- Bitte lesen Sie diese Anweisungen.
- Folgen Sie diesen Anweisungen.
- Bewahren Sie diese Anweisungen auf.
- Beachten Sie Sicherheitshinweise.
- Die längere Verwendung von Kopfhörern bei hoher Lautstärke kann zu Hörschäden führen. Legen Sie bei der Verwendung von Kopfhörern regelmäßig Pausen ein und erhören Sie die Lautstärke nicht über ein als angenehm empfundenes Maß hinaus.
- Beaufsichtigen Sie die Verwendung von Kopfhörern durch Kinder und junge Erwachsene.
- Stellen Sie die Lautstärke auf einen niedrigen Pegel ein, bevor Sie Kopfhörer anschließen und aufsetzen. Erhöhen Sie die Lautstärke dann langsam auf einen angemessenen und angenehmen Pegel.
- Benutzen Sie niemals Kopfhörer, während Sie ein Kraftfahrzeug oder Boot steuern oder auf einem Fahrrad oder Motorrad fahren. Eine solche Verwendung gefährdet Ihre Sicherheit und kann in bestimmten Regionen verboten sein.
- Wenn Sie beim Laufen, Gehen oder bei Aktivitäten, die Ihre Aufmerksamkeit erfordern, Kopfhörer verwenden, besteht ein erhöhtes Unfallrisiko. Unter diesen Umständen sollten Sie Kopfhörer nur mit geringer Lautstärke verwendet werden, damit Sie Umgebungsgeräusche wie Hupen, Sirenen und Rufe hören können.
- Verwenden Sie keine geräuschunterdrückenden Funktionen von Kopfhörern in Situationen, in denen es für Ihre Sicherheit und die Sicherheit Dritter wichtig ist, Umgebungsgeräusche zu hören und darauf zu reagieren.
- Verwenden Sie Kopfhörer niemals als Gehörschutz.
- Setzen Sie Kopfhörer niemals offenem Feuer oder anderen Entzündungsquellen aus.
- Lassen Sie Kopfhörer nicht nass werden.
- Verwenden Sie Kopfhörer nicht in Umgebungen mit hoher Luftfeuchtigkeit wie Schwimmbädern oder Saunen.
- In diesen Kopfhörern sind kleine Komponenten verbaut, die eine Erstickungsgefahr darstellen können. Erlauben Sie kleinen Kindern niemals unbeaufsichtigten Zugang zu Kopfhörern.
- Zum Reinigen von Kopfhörern genügt in der Regel ein trockenes, weiches Tuch.
- Nehmen Sie keine Änderungen an diesen Kopfhörern vor. Wenn Sie glauben, dass diese Kopfhörer defekt sind oder repariert werden müssen, wenden Sie sich an den DALI Support unter: www.dali-speakers.com
- Versuchen Sie nicht, den Akku aus diesen Kopfhörern zu entfernen.
- Diese Kopfhörer enthalten magnetische Komponenten, die Herzschrittmacher oder andere implantierte medizinische Geräte stören können. Wenn Sie Bedenken hinsichtlich der Verwendung dieser Kopfhörer in der Nähe von medizinischen Geräten haben, wenden Sie sich bitte zunächst an einen Arzt.
- Dieser Kopfhörer entspricht allen geltenden europäischen Richtlinien und Vorschriften.
- Dieser Kopfhörer enthält elektrische und elektronische Materialien. Wenn diese Materialien nicht ordnungsgemäß entsorgt werden, können sie nachteilige Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit haben. Das Vorhandensein dieses Etiketts weist darauf hin, dass diese Kopfhörer nicht mit dem Haushaltsabfall entsorgt werden dürfen und separat gesammelt werden müssen. Als Verbraucher sind Sie dafür verantwortlich, dass dieses Produkt ordnungsgemäß entsorgt wird.

Garantie

Im unwahrscheinlichen Fall, dass Ihr Kopfhörer innerhalb der Garantiezeit ausfällt oder ein Defekt entsteht, werden DALI oder der DALI-Vertrieb in Ihrer Region den Kopfhörer kostenlos reparieren und / oder Ersatzteile kostenlos zur Verfügung stellen. Es können Ausnahmen gelten. Diese Garantie gilt in jeder Region, die von einem DALI-Vertrieb bedient wird. Sie ergänzt alle nationalen oder regionalen für Fachhändler und Vertriebe geltenden Gesetze und Verpflichtungen und berührt nicht die gesetzlichen Verbraucherrechte. Die vollständigen DALI-Garantiebedingungen finden Sie hier:
www.dali-speakers.com/io/warranty

ES

DALI IO

Instrucciones importantes de seguridad

- LEA estas instrucciones.
- SIGA LO INDICADO en estas instrucciones.
- CONSERVE estas instrucciones.
- PRESTE ATENCIÓN a los avisos de seguridad.
- El uso prolongado de auriculares a niveles de volumen elevados puede producir daños auditivos. Quítese los auriculares y haga que sus oídos descansen cada cierto tiempo y no suba el volumen por encima de niveles cómodos.
- No pierda de vista y preste atención a los niños y jóvenes cuando utilicen auriculares.
- Ajuste el volumen a un nivel bajo antes de conectar y colocarse los auriculares. Aumente después el volumen lentamente hasta conseguir un nivel de escucha cómodo.
- Nunca conduzca un coche, bicicleta o moto, ni pilote un aeronave o barco mientras usa auriculares. El hacerlo es muy inseguro y está prohibido en muchos países.
- El uso de auriculares mientras va corriendo, andando o cuando realice cualquier tipo de actividad en la que los auriculares puedan hacer que no preste atención puede aumentar el riesgo de que sufra un accidente. En tales casos, debería ajustar los auriculares a un nivel bajo, suficiente como para permitirle escuchar el sonido de un claxon, sirenas o gritos.
- No utilice las funciones de cancelación de ruidos de los auriculares en aquellas ocasiones en las que sea importante para su seguridad o la de los demás el que pueda escuchar y responder a los ruidos de su entorno.
- Nunca utilice los auriculares como protectores de oídos.
- Nunca permita que los auriculares queden expuestos directamente a una llama o cualquier otra fuente de calor extremo.
- Nunca permita que los auriculares se mojen o humedezcan en exceso.
- No utilice estos auriculares en entornos con altos niveles de humedad como pueden ser piscinas o saunas.
- Estos auriculares contienen pequeñas piezas que pueden constituir un riesgo potencial de asfixia en caso de ser tragadas. No permita que los niños pequeños jueguen con los auriculares sin supervisión.
- Estos auriculares no requieren ningún tipo de proceso de limpieza específico aparte de limpiarlos cada cierto tiempo con un trapo suave y seco.
- No realice ningún tipo de modificación o alteración en estos auriculares. Si cree que estos auriculares están averiados o que necesitan cualquier tipo de reparación o mantenimiento, póngase en contacto con el equipo de soporte de DALI a través de la web: www.dali-speakers.com
- No intente extraer la batería recargable de estos auriculares.
- Estos auriculares contienen componentes magnéticos que pueden producir interferencias con los marcapasos u otros dispositivos médicos implantados en personas enfermas. En caso de que tenga cualquier duda relacionada con el uso de estos auriculares cerca de algún dispositivo médico, consulte a su médico especialista.
- Estos auriculares cumplen con todas las directivas y regulaciones Europeas aplicables.
- Estos auriculares contienen piezas eléctricas o electrónicas. Si estos materiales no son desechados correctamente, pueden producir efectos adversos en el medio ambiente y en la salud de las personas. La presencia de esta etiqueta quiere advertirle que estos auriculares no deben ser eliminados junto con el resto de la basura orgánica y que deben ser desechados o reciclados de forma independiente. Como usuario final, usted es el responsable de asegurarse de que este producto sea eliminado de la forma adecuada.

Garantía

En el improbable caso de que sus auriculares se averien u observe cualquier tipo de fallo durante el periodo de esta garantía, DALI o sus distribuidores internacionales se ocuparán de reparar y/o sustituir las piezas dañadas gratuitamente (en algunos casos pueden existir exclusiones a esto). Esta garantía es aplicable en cualquier país o región cubierto por un distribuidor DALI y amplía lo dispuesto en cualquier legislación nacional o regional, así como a obligaciones de los distribuidores o comercios, y en ningún momento limita los derechos básicos del consumidor. Si quiere consultar los términos completos de la garantía DALI, vaya a esta web:
www.dali-speakers.com/io/warranty

FR

DALI IO

Consignes de sécurité importantes

- LISEZ ces instructions.
- SUIVEZ ces instructions.
- CONSERVEZ ces instructions.
- RESPECTEZ les avertissements de sécurité.
- L'utilisation prolongée d'écouteurs à un volume élevé peut causer des dommages auditifs. Faites régulièrement des pauses lorsque vous utilisez des écouteurs et ne montez pas le volume au-delà des niveaux confortables.
- Faites attention et surveillez l'utilisation des écouteurs par les enfants et les jeunes adultes.
- Réglez le volume sur un niveau bas avant de connecter et d'utiliser des écouteurs. Augmentez lentement le volume jusqu'à un niveau raisonnable et confortable.
- Ne conduisez jamais de véhicule, ne faites pas de vélo ou de moto, et ne pilotez pas un bateau avec des écouteurs. Cela est dangereux et illégal dans certains pays.
- Utiliser des écouteurs pendant que vous courrez, que vous marchez ou toute activité détournant votre attention peut vous exposer à un risque accru d'accident. Dans de telles circonstances, l'utilisation d'écouteurs doit se faire à un volume faible, ce qui vous permet d'entendre des bruits tels que des avertisseurs sonores, des sirènes et des cris.
- N'utilisez pas les fonctions de réduction du bruit des écouteurs quand il est important, pour votre sécurité et celle de votre entourage, de pouvoir entendre et de répondre aux bruits ambiants.
- Ne jamais utiliser des écouteurs comme casque anti-bruit.
- N'exposez jamais les écouteurs à des flammes nues ou à d'autres sources d'inflammation.
- Ne jamais laisser les écouteurs être mouillés.
- N'utilisez pas les écouteurs dans des environnements très humides, tels que des piscines ou des hammams.
- De petits composants sont intégrés dans ces écouteurs, ce qui peut constituer un risque d'étouffement. Ne jamais laisser les jeunes enfants accéder aux écouteurs sans surveillance.
- Les écouteurs ne nécessitent aucun nettoyage spécifique, à l'exception d'un essuyage avec un chiffon doux et sec.
- N'apportez aucune modification à ces écouteurs. Si vous pensez qu'ils sont défectueux ou s'ils nécessitent une réparation, contactez l'assistance DALI à : www.dali-speakers.com
- N'essayez pas de retirer la batterie rechargeable de ces écouteurs.
- Ces écouteurs contiennent des composants magnétiques susceptibles d'interférer avec les stimulateurs cardiaques ou d'autres dispositifs médicaux implantés. Si vous avez des doutes concernant l'utilisation de ces écouteurs à proximité de dispositifs médicaux, consultez un professionnel de santé.
- Ces écouteurs sont conformes à toutes les directives et réglementations européennes applicables.
- Ces écouteurs contiennent du matériel électrique ou électronique. S'ils ne sont pas éliminés correctement, ces matériels peuvent avoir des effets néfastes sur l'environnement et la santé humaine. La présence de cette étiquette signifie que ces écouteurs ne doivent pas être jetés avec les déchets non triés et doivent être collectés séparément. En tant que consommateur, vous devez vous assurer que ce produit est éliminé correctement.

Garantie

Dans le cas peu probable où vos écouteurs tomberaient en panne ou présenteraient une défaillance au cours de la période de garantie, DALI ou ses distributeurs internationaux assureront gratuitement la réparation et / ou le remplacement des pièces (exceptions éventuelles). Cette garantie est applicable sur tout territoire desservi par un distributeur DALI et complète les législations nationales ou régionales, les obligations du détaillant ou du distributeur, et n'affecte pas les droits légaux du consommateur. Le contrat de garantie DALI complet est disponible ici :
www.dali-speakers.com/io/warranty

PT

DALI IO

Instruções importantes de segurança

- LEIA estas instruções.
- SIGA estas instruções.
- GUARDE estas instruções.
- RESPEITE os avisos de segurança.
- O uso prolongado de fones de ouvido em volume alto pode causar danos à audição. Faça intervalos regulares ao usar fones de ouvido e não aumente o volume além dos níveis confortáveis.
- Preste atenção e monitore o uso de fones de ouvido por crianças e adolescentes.
- Ajuste o volume para um nível baixo antes de conectar e usar fones de ouvido. Aumente o volume lentamente para um nível razoável e confortável.
- Nunca dirija um veículo, ande de bicicleta ou moto ou pilote um barco enquanto estiver usando fones de ouvido. Fazer isso não é seguro e pode ser ilegal em alguns territórios.
- Usar fones de ouvido enquanto estiver correndo, andando ou realizando qualquer atividade que desvie sua atenção pode aumentar o risco de acidentes. O uso de fones de ouvido em tais circunstâncias deve estar em um nível de volume baixo que permita ouvir ruidos como buzinas, sirenes e gritos.
- Não utilize as funções de cancelamento de ruído dos fones de ouvido em ocasiões em que seja importante para a sua segurança e para a de terceiros ouvir e responder aos ruídos do ambiente.
- Nunca use fones de ouvido como protetores auriculares.
- Nunca exponha fones de ouvido a chamas ou outras fontes de ignição.
- Nunca permita que os fones de ouvido se molhem.
- Não use fones de ouvido em ambientes de alta umidade, como piscinas ou saunas.
- Os pequenos componentes incorporados nesses fones de ouvido podem constituir um risco de asfixia. Nunca permita que crianças pequenas tenham acesso sem supervisão a fones de ouvido.
- Os fones de ouvido não exigem nenhuma limpeza específica além de limpar com um pano macio e seco.
- Não faça nenhuma modificação nos fones de ouvido. Se você acredita que eles estão com defeito ou precisam de reparo, entre em contato com o suporte DALI em: www.dali-speakers.com
- Não tente remover a bateria recarregável dos fones de ouvido.
- Os fones de ouvido contêm componentes magnéticos que podem interferir com marca-passos ou outros dispositivos médicos implantados. Consulte um profissional de saúde se tiver qualquer dúvida relativa à utilização destes fones de ouvido nas proximidades de dispositivos médicos.
- Estes fones de ouvido estão em conformidade com todas as diretivas e regulamentos europeus aplicáveis.
- Estes fones de ouvido contêm materiais elétricos ou eletrônicos. Se não forem descartados adequadamente, tais materiais podem, potencialmente, exercer efeitos adversos ao meio ambiente e à saúde humana. A presença desta etiqueta significa que os fones de ouvido não devem ser descartados como lixo não selecionado e devem ser coletados separadamente. Como consumidor, você é responsável por assegurar que este produto seja descartado adequadamente.

Garantia

Na eventualidade improvável dos seus fones de ouvido falharem ou desenvolverem algum defeito durante o período de garantia, a DALI ou seus distribuidores internacionais fornecerão peças de reparo e/ou substituição gratuitas (poderá ser aplicada exclusão). Esta garantia é aplicável em qualquer território servido por um distribuidor DALI e complementa qualquer legislação nacional ou regional, obrigações de varejistas ou distribuidores, e não afeta os direitos estatutários do consumidor. Os termos completos da garantia DALI encontram-se aqui:
www.dali-speakers.com/io/warranty

IT

DALI IO

Importanti norme di sicurezza

- LEGGERE queste istruzioni.
- SEGUIRE queste istruzioni.
- CONSERVARE queste istruzioni.
- RISPETTARE le avvertenze di sicurezza.
- L'uso prolungato delle cuffie ad elevati livelli di volume può causare danni all'udito. Durante l'uso delle cuffie occorre fare pause regolari ed evitare di aumentare il volume oltre livelli adeguati e confortevoli.
- Prestare attenzione e monitorare sempre l'uso delle cuffie da parte di bambini e giovani.
- Impostare il volume su un livello basso prima di collegare e indossare le cuffie. Aumentare lentamente il volume fino a impostare un livello ragionevole e confortevole.
- Mai guidare un veicolo, andare in bicicletta o in moto o pilotare una barca mentre si usano le cuffie. Questo, oltre a non essere sicuro, potrebbe essere illegale in alcuni territori.
- L'impiego delle cuffie mentre si corre, si cammina o si svolge una qualsiasi attività che distolga l'attenzione, può comportare un maggiore rischio di incidenti. L'utilizzo di cuffie in tali circostanze dovrebbe avvenire impostando bassi livelli di volume, così da poter sentire clacson, sirene e grida.
- Non fare uso di funzionalità delle cuffie rivolte alla cancellazione del rumore quando risultasse importante, per la vostra e altrui sicurezza, il poter percepire e di conseguenza rispondere ai rumori ambientali.
- Non usare mai le cuffie come protezioni auricolari.
- Non esporre mai le cuffie alla fiamma viva o ad altra fonte di combustione.
- Evitare sempre che le cuffie si bagnino.
- Non utilizzare le cuffie in ambienti molto umidi, quali le piscine o i bagni turchi.
- Queste cuffie incorporano componenti di piccole dimensioni che possono costituire un rischio di soffocamento. Proibire sempre l'accesso da parte dei bambini senza supervisione.
- Le cuffie non dovrebbero richiedere alcuna particolare procedura di pulizia, se non tramite l'impiego di un panno morbido e asciutto.
- Non apportare alcuna modifica a queste cuffie. Qualora si ritenga possa esistere una difettosità o si rendesse necessaria la riparazione, contattare l'assistenza DALI tramite il sito web: www.dali-speakers.com
- Non tentare di rimuovere la batteria ricaricabile dalle cuffie.
- Queste cuffie contengono componenti magnetici capaci di interferire con pacemaker o altri dispositivi medici impiantati. In caso di dubbi riguardanti l'uso delle cuffie in prossimità di tali dispositivi, consultare un medico professionista.
- Queste cuffie sono conformi a tutte le direttive e regolamenti Europei applicabili.
- Queste cuffie contengono materiali elettrici o elettronici. Se non smaltiti correttamente, tali materiali possono avere effetti potenzialmente negativi sull'ambiente e sulla salute umana. La presenza di questa etichetta segnala che queste cuffie non devono essere smaltite come rifiuto indifferenziato, ma essere raccolte separatamente. Come consumatori, siete responsabili nel garantire che questo prodotto venga smaltito correttamente.

Garanzia

Nell'improbabile eventualità che le cuffie si guastino o si sviluppi un difetto durante il periodo di garanzia, DALI o i suoi distributori internazionali forniranno la riparazione e/o le parti di ricambio gratuitamente (potranno applicarsi clausole di esclusione). La presente garanzia è applicabile in qualsiasi territorio in cui operi un distributore DALI e integra qualsiasi legislazione nazionale o regionale, nonché gli obblighi di rivenditori o distributori, senza incidere sui diritti dei consumatori previsti per legge. I termini completi della garanzia DALI sono reperibili nella pagina web:
www.dali-speakers.com/io/warranty

NL

DALI IO

Belangrijke veiligheidsinstructies

- LEES deze instructies.
- VOLG deze instructies.
- BEWAAR deze instructies.
- RESPECTEER veiligheidswaarschuwingen.
- Langdurig gebruik van een hoofdtelefoon op een hoog geluidsvolume kan gehoorschade veroorzaken. Neem regelmatig pauze wanneer u een hoofdtelefoon gebruikt en verhoog het geluidsvolume niet boven een aangenaam niveau.
- Besteed aandacht aan en controleer het gebruik van een hoofdtelefoon door kinderen en jonge volwassenen.
- Stel het geluidsvolume in op een laag niveau voordat u een hoofdtelefoon aansluit en draagt. Verhoog het geluidsvolume langzaam tot een redelijk en comfortabel niveau.
- Nooit een voertuig besturen, fietsen of motorrijden, of een boot besturen tijdens het gebruik van een hoofdtelefoon. Dit is onveilig en kan in sommige gebieden verboden zijn.
- Als u een hoofdtelefoon gebruikt tijdens het hardlopen, wandelen of het uitvoeren van activiteiten die uw aandacht afleiden, loopt u een verhoogd risico op een ongeval. Het gebruik van de hoofdtelefoon in dergelijke omstandigheden moet op een laag volumeniveau zijn, waarop u geluiden zoals claxons, sirenes en roepen kunt horen.
- Gebruik de functies voor ruisonderdrukking van de hoofdtelefoon niet wanneer het belangrijk is dat u en anderen omgevingsgeluiden horen en erop reageren.
- Gebruik nooit een hoofdtelefoon als gehoorbeschermer.
- Stel de hoofdtelefoon nooit bloot aan open vuur of andere ontstekingsbronnen.
- Zorg dat de hoofdtelefoon nooit nat wordt.
- Gebruik geen hoofdtelefoons in een vochtige omgeving, zoals zwembaden of stoombaden.
- In deze hoofdtelefoon zijn kleine componenten verwerkt, die verstikkingsgevaar kunnen opleveren. Laat jonge kinderen nooit zonder toezicht de hoofdtelefoon gebruiken.
- Voor hoofdtelefoons is geen specifieke reiniging vereist, behalve het afvegen met een droge, zachte doek.
- Modificeer deze hoofdtelefoon niet. Als u denkt dat er een defect is of dat er reparatie nodig is, neem dan contact op met DALI support via: www.dali-speakers.com
- Probeer de oplaadbare accu niet uit deze hoofdtelefoon te verwijderen.
- Deze hoofdtelefoon bevat magnetische componenten die kunnen interfereren met pacemakers of andere geïmplanteerde medische apparaten. Raadpleeg een arts voor advies als u zich zorgen maakt over het gebruik van deze hoofdtelefoon in de buurt van medische apparaten.
- Deze hoofdtelefoon voldoet aan alle toepasselijke Europese richtlijnen en voorschriften.
- Deze hoofdtelefoon bevat elektrische of elektronische materialen. Deze materialen hebben mogelijk schadelijke gevolgen voor het milieu en de menselijke gezondheid als ze niet op de juiste manier worden verwijderd. Aanwezigheid van dit label betekent dat deze hoofdtelefoon niet mag worden weggegooid als ongesorteerd afval en apart moet worden ingezameld. Als consument bent u er verantwoordelijk voor dat dit product op de juiste manier wordt verwijderd.

Garantie

In het onwaarschijnlijke geval dat uw hoofdtelefoon defect raakt of een fout ontwikkelt tijdens de garantieperiode, zal DALI of zijn internationale distributeurs gratis reparatie- en / of vervangingsonderdelen leveren (uitsluiting is mogelijk van toepassing). Deze garantie is van toepassing op elke regio die wordt bediend door een DALI-distributeur en vult alle nationale of regionale wetgeving, detailhandelaren of distributeursverplichtingen aan en heeft geen invloed op wettelijke consumentenrechten. De volledige voorwaarden van de DALI-garantie zijn hier te vinden:
www.dali-speakers.com/io/warranty

CN (trad)

DALI IO

重要安全說明

- 閱讀這些說明。
- 遵守這些說明。
- 保留這些說明。
- 遵守安全警告。
- 長時間高音量使用耳機可能導致聽力受損。使用耳機時要經常休息，請勿把音量調高到舒適水平以上。
- 留意和監督兒童與年輕人使用耳機的情況。
- 將音量調低後再連接和戴上耳機。然後將音量緩慢調高到合理、舒適的水平。
- 駕車、騎自行車或機車、或駕船時切勿使用耳機。否則會不安全，並且在某些地區可能違法。
- 跑步、走路或進行任何分散注意力的活動時，使用耳機可能會增加發生事故的風險。在這些情況下使用耳機時，應調低音量，以便能夠聽到喇叭、警報器、叫喊聲等噪聲。
- 耳機的降噪功能可能導致您無法聽到環境噪聲並對其做出反應，在對您和他人的安全有重要影響時，請勿使用這些功能。
- 切勿將耳機用作護耳器。
- 切勿將耳機暴露在明火或其他火源處。
- 切勿弄濕耳機。
- 請勿在游泳池、蒸汽浴室等高濕度環境中使用耳機。
- 耳機中包含的小組件可能造成窒息危險。切勿讓幼童在無人看管的情況下使用耳機。
- 耳機不需要特別清潔，用乾燥的軟布擦拭即可。
- 請勿對耳機做任何改裝。如果您認為耳機出現了故障或需要修理，請透過 www.dali-speakers.com 聯絡達尼支援團隊。
- 請勿嘗試拆下耳機中的可充電電池。
- 耳機包含磁性組件，可能會對心臟起搏器或其他植入人體的醫療器材造成干擾。如果您對在任何醫療器材附近使用這些耳機有任何顧慮，請諮詢醫療專業人士尋求建議。
- 這些耳機符合所有適用的歐洲指令和法規。
- 耳機包含電氣或電子材料。如果處理不當，這些材料可能會對環境和人體健康產生潛在不良影響。此標籤表明這些耳機不能作為未分類垃圾進行處理，必須單獨收集。作為消費者，您有責任確保該產品得到妥善處理。

保固

萬一您的耳機在保固期內失靈或出現故障，達尼或其全球經銷商將免費提供維修服務和/或更換零件（可能有例外情況）。該保固條款適用於達尼經銷商服務的任何區域，是對任何國家或地區法律、零售商或經銷商義務的補充，不影響法定消費者權益。達尼的完整保固條款請見：
www.dali-speakers.com/io/warranty

CHINA: CMIIT ID 放置于右耳机内罩处

JAPAN: Operating Temperature [°C] 0 to 45

R-C-dAL-DALIIO6

해당 무선설비는 전파혼신 가능성이 있으므로 인명안전과 관련된 서비스는 할 수 없음

해당 무선설비는 운용 중 전파혼신 가능성이 있음

TAIWAN:
依據低功率電波輻射性電機管理辦法
第十二條
經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。
第十四條
低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及乾擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前項合法通信，指依電信法規定作業之無線電通信。
低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。